

**APRIL 5**  
**EASTER**  
**SUNDAY**



# ST. AUGUSTINE

## ROMAN CATHOLIC CHURCH

3630 N 71st Avenue, Phoenix, AZ 85033 | 623.849.3131 | phxsta.org  
Fax: (623) 849-5689 Email: st\_augustine@phxsta.org



*¡Jesus ha Resucitado!*  
*He is Risen!*

### MASS TIMES

MONDAY-FRIDAY // 8:30AM English  
WEDNESDAY AND THURSDAY // 6:00pm Spanish  
FIRST FRIDAY OF THE MONTH // 6:00PM Spanish

SATURDAY // 4:00PM English  
6:00PM Spanish

SUNDAY // 7:00AM Spanish, 9:00AM English,  
11:00AM Spanish, 1:00PM Spanish,  
4:00PM Spanish, 6:00PM Spanish

### CONFESSIONS

WEDNESDAY AND THURSDAY // 5:00PM-6:00PM (Bilingual)  
SATURDAY // 3:00PM-4:00 PM (Bilingual)

### ADORATION CHAPEL

Available 24/7 for visitation. Please, visit the office to obtain the code with your ID.

### OFFICE HOURS

MONDAY-FRIDAY // 9:00AM-5:00PM

### HORARIOS DE MISA

LUNES-VIERNES // 8:30AM Ingles  
MIÉRCOLES Y JUEVES // 6:00PM Español  
PRIMER VIERNES DE CADA MES // 6:00pm Español

SÁBADO // 4:00PM Inglés y 6:00PM Español

DOMINGO // 7:00AM Español, 9:00AM Ingles,  
11:00AM Español, 1:00PM Español,  
4:00PM Español, 6:00PM Español

### CONFESIONES

MIÉRCOLES Y JUEVES // 5:00PM-6:00PM (Bilingüe)  
SABADO // 3:00PM-4:00PM (Bilingüe)

### CAPILLA DE ADORACIÓN

Disponible 24/7 para visitas. Por favor, visite la oficina para obtener el código con su identificación.

### HORARIO DE OFICINA

LUNES A VIERNES // 9:00AM-5:00PM



St. Augustine Church, Phoenix



staugustinephx



St. Augustine Church, Phoenix

# GROUPS AND MINISTRIES

## GRUPOS Y MINISTERIOS



### MONDAY / LUNES:

|                                   |                 |       |     |
|-----------------------------------|-----------------|-------|-----|
| Rosario Divina Misericordia       | Temple/ Templo  | 9am   | ESP |
| Rosario Min. Provida Santa Monica | Room/Salón#1    | 7-9pm | ESP |
| Legión de San José                | Room/Salón#2    | 7-9pm | ESP |
| Min. de Teatro San Agustín        | Room/Salón#11   | 7-9pm | ESP |
| Rosario Guadalupano               | Room/Salón#4    | 7-9pm | ESP |
| Charismatic Prayer Ministry       | Room/Salón #3   | 6-8pm | ENG |
| Escuela De la Cruz (para hombres) | Room/Salón#7    | 7-9pm | ESP |
| Católicos en Acción               | Conference Room | 7-9pm | ESP |
| Rosario Para Niños Armata Bianca  | Temple/Templo   | 5-6pm | ESP |
| Ministerio de Lectores            | Office Room     | 7-9pm | ESP |

### TUESDAY/MARTES:

|                                   |                 |       |     |
|-----------------------------------|-----------------|-------|-----|
| Rosario Divina Misericordia       | Temple/ Templo  | 9am   | ESP |
| Escuela De la Cruz (para hombres) | Room/Salón#3    | 7-9pm | ESP |
| Alanon                            | Room/Salón#7    | 10am  | ESP |
| Escuela De la Cruz (para hombres) | Room/Salón#4    | 7-9pm | ESP |
| Encuentro Matrimonial Mundial     | Room/Salón#7    | 7-9pm | ESP |
| Teen Youth Group (13-17)          | Conference Room | 6-8pm | ESP |
| Rosario Llama de Amor             | Temple/ Templo  | 7-9pm | ESP |

### WEDNESDAY/MIERCOLES:

|                                       |                |       |     |
|---------------------------------------|----------------|-------|-----|
| Rosario Divina Misericordia           | Temple/ Templo | 9am   | ESP |
| Rosario por las Animas Del Purgatorio | Temple/ Templo | 5-6pm | ESP |

### THURSDAY/JUEVES:

|                             |                |     |     |
|-----------------------------|----------------|-----|-----|
| Rosario Divina Misericordia | Temple/ Templo | 9am | ESP |
|-----------------------------|----------------|-----|-----|

### FRIDAY/VIERNES:

|   |                 |       |     |
|---|-----------------|-------|-----|
| Rosario Divina Misericordia             | Temple/ Templo  | 9am   | ESP |
| Encuentro de Comprometidos:             | Room/Salón#1    | 7-9pm | ESP |
| Escuela De la Cruz                      | Room/Salón#2    | 7-9pm | ESP |
| Ministerio Discípulos Misioneros        | Conference Room | 7-9pm | ESP |
| Ensayo de Coros                         | Room/Salón#7&8  | 7-9pm | ESP |
| Generación Lux Dei para Jóvenes (18-33) | Conference Room | 7-9pm | ESP |

### SATURDAY/SABADO:

|                            |                |        |     |
|----------------------------|----------------|--------|-----|
| Apostoles de la Palabra    | Room/ Salón#2  | 9-11am | ESP |
| Talleres de Oración y Vida | Room/Salon 1   | 8:30am | ESP |
| Escuela De la Cruz         | Room/Salón#1   | 6-7pm  | ESP |
| Escuela De Biblia          | Room/Salón#5&6 | 12pm   | ESP |

### SUNDAY/DOMINGO:

|                |              |      |     |
|----------------|--------------|------|-----|
| ALPHA Ministry | Room/Salón#2 | 10am | ENG |
|----------------|--------------|------|-----|

### FIRST SUNDAY OF THE MONTH/ PRIMER VIERNES DEL MES:

|                             |  |     |     |
|-----------------------------|--|-----|-----|
| Hora Santa Por la Vida      | Temple/ Templo   | 7pm | ESP |
| Adoración Nocturna Femenina | 9:30pm por toda la noche y terminando con Misa a las 6am |     | ESP |

### THIRD SUNDAY OF THE MONTH/ TERCER SABADO DEL MES:

|                              |   |  |     |
|------------------------------|---|--|-----|
| Adoración Nocturna Masculina | 9:30pm por toda la noche terminando con Misa Dominical de 7am |  | ESP |
|------------------------------|---|--|-----|

### LAST FRIDAY OF THE MONTH/ ULTIMO VIERNES DEL MES:

|                     |                |       |     |
|---------------------|----------------|-------|-----|
| Discípulos de Emaus | Temple/ Templo | 7-9pm | ESP |
|---------------------|----------------|-------|-----|

*Join in! ¡Únete a un Ministerio!*



## THE SOCIETY OF ST. VINCENT DE PAUL

FOR ASSISTANCE WITH FOOD OR UTILITY BILLS  
CALL: 623-418-7160  
TUESDAYS: 9:30AM-11:30AM

**FEED. CLOTH. HOUSE. HEAL**

## PARISH STAFF \* PERSONAL PARROQUIAL



### PASTOR:

REV. JESUS ZAMARRIPA, SVD



### VICAR:

FR. YORI SODANANGO, SVD



### VICAR:

FR. GRESSE ETUNG, SVD

### Deacons

Dcn. Martin Gallo  
Dcn. Jim Cascio  
Dcn. Angel Torres

### Liturgical Music Dept.

Rene Vera  
Sacristan  
Sergio Castañeda

### Accounting Dept./ Bookkeeper

Magdiela Barraza

### Religious Education Office

Dcn. Martin Gallo

### Secretary

Mayte Melgarejo

### Receptionist

Graciela Martinez

### Weddings, Quinceañeras

Hilda Gutierrez

### Accountant

Magdiela Barraza

### Baptisms and Parish Records

Hortensia Martinez

### PARISH OFFICE HOURS:

MONDAY TO FRIDAY \* 9:00AM to 5:00PM

## Weekly Offering ~ Colectas Semanales

### WEEKLY REPORT

Mar. 14th-Mar 15th: \$20,262.00

Jericho Site: \$1,525

March 21st & 22nd: \$20,346.00



### TOTAL DONATED TO CDA SINCE

BEGINNING OF THE CAMPAIGN: \$5,179.00

Thank you for your support and generosity!

¡Gracias por su apoyo y generosidad!

Parochial Stewardship/Administración Parroquial

Thank you for your support and generosity!

¡Gracias por su apoyo y generosidad!

Parochial Stewardship/Administración Parroquial

# LECTURAS DE LA SEMANA

DEL 5 AL 12 DE ABRIL 2026

**Domingo:** Hch 10, 34. 37-43/Sal 117, 1-2. 16-17. 22-23/Col 3, 1-4 o 1 Co 5, 6-8/Jn 20, 1-9 o Mt 28,1-10 o Lc 24, 3-35

**Lunes:** Hch 2, 14. 22-33/Sal 15, 1-2 y 5. 7-8. 9-10. 11/Mt 28, 8-15

**Martes:** Hch 2, 36-41/Sal 32, 4-5. 18-19. 20 y 22/Jn 20, 11-18

**Miércoles:** Hch 3, 1-10/Sal 104, 1-2. 3-4. 6-7. 8-9/Lc 24, 13-35

**Jueves:** Hch 3, 11-26/Sal 8, 2 y 5. 6-7. 8-9/Lc 24, 35-48

**Viernes:** Hch 4, 1-12/Sal 117, 1-2 y 4. 22-24. 25-27/Jn 21, 1-14

**Sábado:** Hch 4, 13-21/Sal 117, 1 y 14-15. 16-18. 19-21/Mc 16, 9-15

**Domingo siguiente:** Hch 2, 42-47/Sal 117, 2-4. 13-15. 22-24/1 Pe 1, 3-9/Jn 20, 19-31

# Intenciones de la Misa



## PRAYER REQUESTS



April 6<sup>th</sup>, to April 12<sup>th</sup>, 2026

|            |   |
|------------|---|
| Mon 8:30am | † Jose Munguia & Zenaida Sanchez (B-day)  |
| Tue 8:30am | Nathalie (Int) & † Emma Ramirez   |
| Wed 8:30am | † Urbana Lopez & † Jeronimo Gomez   |
| 6:00pm     | Benditas Animas Del Purgatorio, Veronica Murillo (Int) & † Jose Luis Silva Ziranda  |
| Thu 8:30am | All Souls in Purgatory and for the unborn   |
| 6:00pm     | Llama De Amor, † Michael roman, † Angelica Garcia Hernandez   |
| Fri 8:30pm | St. Augustine Families  |
| Sat 4:00pm | Alexis Lopex (B-day), Tom Bower (Health)  |
| 6:00pm     | † Jose De Jesus Saucedo, † Elia Atayde, † Jesus Saucedo, † Francisco Medina, † Elias Perez & † Angel Medina   |
| Sun 7:00am | † Francisco Gonzalez, † Oswaldo Niebla, † Carlos Hidalgo, All Souls in Purgatory, Luis Lamas (health), Ana Lamas (health)                                   |
| 9:00am     | † Leo Muñoz, † Deacon James Hamilton  |
| 11:00am    | † Daniel Ortega, † Jorge Antonio Lopez, † Oracio Quiñones, † Francisco Garcia, Francisco Lopez (Int), Fam. Regalado Mata                                    |
| 1:00pm     | † Victor Hdz, † Eric Vega, † Maria De Jesus Bustillos, † Angel Canizales, † Maria Elena Ventura, † Antonio Gonzalez, Gabriel Guadalupe Mejia (Presentacion) |
| 4:00pm     | † Delfino Velazquez, † Abraham Heredia Jr., † Jorge Heredia, Lidia Benitez (B-day), Alejandro Tadeo Ortiz (Presentacion)                                    |
| 6:00pm     | All Souls, Eleazar Varela y Fam (Int), Miriam Loera (B-day), Fam. Loera Varela (Int), † Brijido Felix, † Camerina Castro                                    |

**Armata Bianca**  
Los niños salvarán el mundo (es no)

## Rosario Para Niños de todas las Edades

El ministerio de niños Armata Bianca te invita a rezar el Santo Rosario

Todos los Lunes  
5:00pm  
Templo

Iglesia Católica San Agustín  
3630 N 71st Ave, Phoenix AZ 85033  
623-849-3131

**¡Mamás traigan a sus niños!**

**CATHOLIC engaged encounter PHOENIX**

¿Listos para dar el sí más importante de su vida?

Los invitamos a vivir un fin de semana especial para parejas donde podrán reflexionar sobre su relación y prepararse para el Sacramento del Matrimonio.

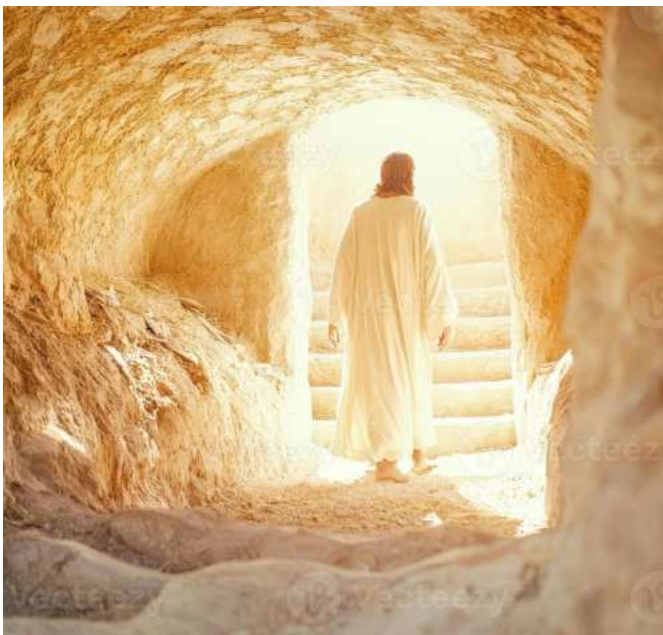
Durante este encuentro descubrirán herramientas para fortalecer su comunicación, su amor y su relación con Dios, para comenzar su vida juntos con una base sólida.

¿Quiénes pueden vivir este retiro?  
 ✓ parejas que están planeando su boda  
 ✓ parejas que viven en unión libre  
 ✓ matrimonios que desean fortalecer su relación  
 ✓ parejas que no profesan nuestra fe católica  
 ¡Todos son bienvenidos!

Más información: 480-420-8295  
 ✓ Válido como pláticas prematrimoniales  
 ✓ Material bilingüe

Fechas 2026  
 ♥ Mayo 1-3  
 ♥ Julio 17-19  
 ♥ Septiembre 4-6  
 ♥ Diciembre 11-13

★ "La boda es un día... el Matrimonio es para toda la Vida."



**5 de Abril de 2026**  
**Domingo de Pascua**  
**Juan 20:1-9**

La experiencia de la Pascua de aquella mañana era, sin lugar a duda, clara y perfecta: se trataba de ver y creer. Al amanecer, muy tempranito, fue María Magdalena al sepulcro para buscar al Señor; sin embargo, ¡qué sorpresa tan grande! Estaba movida la piedra del sepulcro. De inmediato regresó para avisar a Pedro y a Juan, y les dijo: “Se han llevado del sepulcro al Señor, y no sabemos dónde lo han

puesto” (Juan 20:2). ¡Qué tremenda sorpresa para ellos! Después de ver sufrir a Jesús en la cruz, ahora estaba desaparecido. Sin embargo, ese no era el plan trazado por Dios para comprender la resurrección de su Hijo. Los más cercanos a Jesús —los que habían caminado juntos, predicando, curando a los enfermos y haciendo milagros— ahora tenían que testificar que Jesús había resucitado, que estaba vivo y que era el mismo que había compartido el pan con ellos.

El Evangelio nos dice: “No habían entendido todavía la Escritura: él debía resucitar de entre los muertos” (Juan 20:9). ¡Cristo vive! En verdad ha resucitado: este es el grito de sus discípulos y de la creación entera, entonces y ahora. El gozo y la alegría deben brotar del corazón de cada cristiano. Alegrémonos con este gran regalo de la Pascua; seamos portadores de paz y no de miedo. Seamos heraldos de esperanza en medio de la hostilidad y el odio que tantas veces paralizan la gracia de Dios en el mundo.

©LPI



**Domingo de la Divina Misericordia \* Abril 12**

**Divine Mercy Sunday \* April 12th**

Jesús en Tí Confío

Jesus | trust in You

# CAFECITO entre MUJERES

El Ministerio Próvida Santa Mónica de la Parroquia San Agustín te invita a tomarte un descanso acompañado de un rico cafecito con hermosa charla y reflexión motivacional:

*"¿Y qué ve Dios cuando me mira?"*



- Oración y bienvenida.
- Invitado Especial: *Padre José Ballesteros*
- Taller de Manualidades
- ¡Sorteo de regalos gratis y más sorpresas!
- Donación: \$15.00 por persona
- No niños. No hay cuidado de niños

Disfruta de una bella tarde acompañada de delicioso café helado o caliente además de ricos aperitivos y material de manualidades incluidos. No te pierdas este evento especialmente para ti.

COMPRA TU BOLETOS EN LA OFICINA O AL SALIR DE MISA. CUPO MUY LIMITADO

*¡Invita a tus amigas!*

**Parroquia San Agustín**

**Lunes 20 DE ABRIL**

**7pm-9pm**

(Salón de Conferencias)

3630 N 71st Avenue, Phoenix, AZ 85033

623.849.3131 [www.phxista.org](http://www.phxista.org)



**PARROQUIA SAN AGUSTIN**

¡Domingo 15 de Marzo!

¡EVANGELIO! ICOR.91

¡PROCLAMAD LA BUENA NUEVA A TODA LA CREACION MC.16,15

¡AY DE MI SI NO PREDICO

APÓSTOLES DE LA PALABRA

Una familia misionera al servicio de la Parroquia

3630 N. 71<sup>ST</sup> AVE  
PHOENIX AZ 85033

The office will be closed this Monday April 6th. We will resume regular office hours on Tuesday April 7th from 9am to 5pm

La oficina estará cerrada este Lunes 6 de Abril. Regresaremos a nuestras funciones normales de oficina a partir del Martes 7 de Abril de 9am a 5pm

## INFORMACION PARA CETECISMO:

- Niños 7 años en Adelante (Programa 2 años)
- High School Adolescents (Programa 1 año)
- Adultos (18+) (Programa 1 año)

**Fecha de Inscripción:** 1 de Junio (niños y HS)  
1 de Julio (adultos)

### Requisitos:

- \* Acta de Nacimiento, \*Acta de Bautismo,
- \*Numero de Parroquiano (sobre) de por lo menos 1 mes de registrado
- \*Y Información de los Padrinos: si son solteros, acta de confirmación. Si son casados el acta de matrimonio

**Donación por niño y H.S :** 130dlls

**Donación por adulto:** 150dlls

## CATECHISM INFORMATION:

- Children ages 7 and up (2-year program)
- High School Students (1-year program)
- Adults (18+) (1-year program)

**Registration Dates:** June 1 (children & HS )  
July 1 (adults)

### Requirements:

- \* Birth Certificate, \*Baptismal Certificate,
- \*Parishioner Number (envelope) registered for at least 1 month
- \*And Information on Godparents: if single, confirmation certificate. If married, marriage certificate

**Donation per children & HS:** 130 dlls

**Donation per adult:** 150 dlls

# Worship & Meditation

## Readings for the week of April 5, 2026

### Sunday:

Acts 10:34a, 37-43/Ps 118:1-2, 16-17, 22-23/Col 3:1-4 or 1 Cor 5:6b-8/Jn 20:1-9 or Mt 28:1-10 Or Lk 24:13-35

### Monday:

Acts 2:14, 22-33/Ps 16:1-2a and 5, 7-8, 9-10, 11/Mt 28:8-15

### Tuesday:

Acts 2:36-41/Ps 33:4-5, 18-19, 20 and 22/Jn 20:11-18

### Wednesday:

Acts 3:1-10/Ps 105:1-2, 3-4, 6-7, 8-9/Lk 24:13-35

### Thursday:

Acts 3:11-26/Ps 8:2ab and 5, 6-7, 8-9/Lk 24:35-48

### Friday:

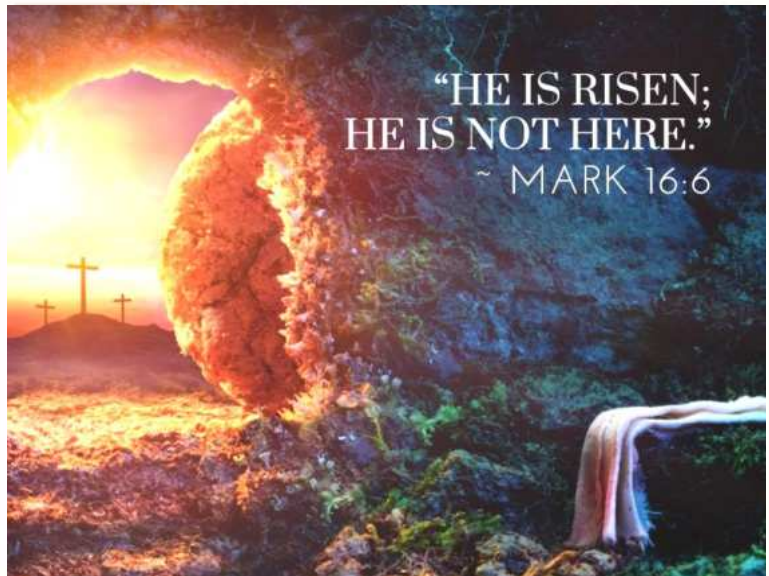
Acts 4:1-12/Ps 118:1-2 and 4, 22-24, 25-27a/Jn 21:1-14

### Saturday:

Acts 4:13-21/Ps 118:1 and 14-15ab, 16-18, 19-21/Mk 16:9-15

### Next Sunday:

Acts 2:42-47/Ps 118:2-4, 13-15, 22-24/1 Pt 1:3-9/Jn 20:19-31



“HE IS RISEN;  
HE IS NOT HERE.”  
~ MARK 16:6

## Gospel Meditation

### Encourage Deeper Understanding of Scripture

Zander Price was the fastest kid at my grade school. He won every race on Field Day. To me, his swiftness meant he was the greatest. Zander was the best.

It's the same with the speediest Apostle on Easter morning. John tells us he “**ran faster than Peter and arrived at the tomb first.**” (John 20:4) But only *after* Peter entered did John go in, see the burial cloths, and believe. Here is a symbol of two dimensions of the Church. John, the beloved disciple, represents the contemplative, mystical life: affection, prayer, intimacy. Peter, the rock, represents the Church's institutional life: steady, authoritative, structured...but slower.

Of course, John runs faster! Love is the heartbeat of Christian faith, so love will always arrive first. Peter's role is, in a sense, secondary. He arrives later, but is still very much needed. John waits for him. The Church must be built, balanced, protected, and led. Love without structure can vanish; structure without love becomes lifeless.

This dynamic is not just historical — it is personal. In you, there is a John who longs to run to the tomb in love. Let him run! Pray, sing, love Jesus. There is also a Peter, who eventually gets to the tomb and takes charge. The Risen Christ wants both. Remember: if you want to get to the mystery of Jesus' resurrection *fast*...love him, for love is best.

— Father John Muir



Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD. The English translation of Psalm Responses from Lectionary for Mass © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

Little  
space.  
Big  
impact.

Advertise here

Call 800-950-9952



NAVARRO TAX SERVICES LLC

**Preparacion  
de Taxes**

- Personales
- Negocios (LLC)
- ITINs
- Y mas...



MARISOL MATA  
Ou prestamista que siempre esta lista

**Compra Tu  
Casa Conmigo!**

- Mejores Intereses
- Cash Out Refinances
- Inversiones

**623-826-4995**

5100 N 99th Ave  
Suite 109 • Glendale



**623.451.0035**

- Sabanas • Cortinas • Juegos Para El Baño
- Cobijas De Borreguito • Sobrecamas
- Cobertores Estilo San Marcos • Y Mas...

**f Miriam Mendez**

**MIRIAM COBERTORES**

7359 W. Indian School • Phoenix, AZ

**CASA DE INVERSION!**

QUIERE COMPRAR SU  
PRIMER CASA!



VENDER SU CASA!



ONE



PROGRAMAS PARA PRIMEROS  
COMPRADORES

llameme

(602) 435-9755



**Soto's  
Handyman**

Todo Tipo de Servicio Electrico  
Nuevas Instalaciones y  
Remodelaciones. Ventiladores  
Luces y Todo Tipo de Problemas  
Electricos. Instalamos Todo Tipo de  
Mantenimiento del Hogar.

**623-332-5966**



Salon de Bellaza  
Hair & Makeup Artist

**Rocio Melendrez**

**(480) 600 9168**

**f beautybyrociomelendrez**

3601 W. Camelback Rd.  
Ste. 172, Phoenix AZ

**IF YOU LIVE ALONE**

**MDMedAlert!™**

**At HOME and AWAY!**

As Low As  
**\$19<sup>95</sup>**  
/mo.

- ✓ Ambulance/Police
- ✓ Family/Friends
- ✓ GPS & Fall Alert

**CALL NOW! 800.808.9294**  
\*md-medalert.com

**You Need**



Let Go.  
Let God.



Menudo • Siete Mares  
Sopa Marisquera  
Ceviche • Aguachile  
Mojarra • Chimichangas

8343 W Van Buren St.  
Tolleson, AZ

**(623) 215-8298**

**Truly authentic  
Mexican Mariscos.**

*Local family owned.*

<https://www.facebook.com/thegiantshrimp>

**Support Our Advertisers!**



For ad info. call 1-800-950-9952 • [www.4pi.com](http://www.4pi.com)

St. Augustine Roman Catholic Church, Phoenix, AZ

05-0159




**DONACION A ST. AGUSTIN O CARIDAD DE SU PREFERENCIA**

**OFRECEMOS**

PROGRAMAS DE AYUDA PARA EL ENGANCHE  
 ANALISIS DEL VALOR DE SU CASA GRATIS  
 COMPRA TU CASA CON ITIN O PERMISO DE TRABAJO  
**15+ AÑOS DE EXPERIENCIA**



**Itzel Zimmer, Realtor**  
 602-755-4684  
 Para más información, visita:  
[www.itzelzimmerrealtor.com](http://www.itzelzimmerrealtor.com)

**POPO'S MEXICAN**

Full Menu  
 Open Daily  
 Lunch & Dinner  
 6542 W. Ind. Sch.  
**846-2636**



**ROYAL PEST EXTERMINATOR LLC**  
**Roy Lopez - 602-619-0321**  
**Call For Your FREE Quote today!**  
**Professional & Quality Service**  
**TERMITES • BEES • SCORPIONS**  
**RODENTS • INSPECTIONS • WIIR**  
**MONTHLY • BI-MONTHLY**  
**50% OFF Initial Service for Parishioners!**  
 20 YEARS OF EXPERIENCE • LICENSED & INSURED # 10181

**Never miss our bulletin!**


Get this bulletin delivered straight to your inbox every week.



Scan to subscribe on [parishesonline.com](http://parishesonline.com)

**TAXPRO SOLUTION LLC**  
**NUESTROS SERVICIOS**

- Impuestos Personales
- Impuestos Corporativos
- Contabilidad
- Nomina
- Reportes Anuales
- Resolución de deudas con el IRS
- Registro y Licencia de Negocio



**602-800-9221**  
**Parishioner**



**\$10 off when you mention this ad!**

- REPAIR • SERVICE • INSTALLATION • MAINTENANCE
- HVAC • DUCT CLEANING • DRYER VENT CLEANING

**480.453.2738 | [jenz.hvac@gmail.com](mailto:jenz.hvac@gmail.com) | PARISHIONER**

**Commercial & Residential Concrete Contractor**  
**VILLA INC.**  
**623-931-6904 (O) • 602-918-2963 (C)**  
**Dan@villa-inc.com**

ROC 286007



**ERIKA GARCIA**  
**Insurance Agent**  
**623-217-9880**  
**¿Quieres mejorar tus beneficios de Medicare? Llámame**

- Medicare Plans
- Individual & Family Plans

**Advertise in Our Church Bulletin!**

**Contact Mitzi Palma**  
**Mpalma@4LPi.com**  
**(800) 950-9952 x2127**

**COLLAZO'S DRYWALL REMODELING**  
 FREE ESTIMATES  
 3135 N. 71st LN  
 Phoenix, AZ  
**(602) 725-3633**  
 -Demolition & Restoration-  
 Hablamos Español

**Tienda Santaneca**  
 Productos de Centroamerica  
 Mexico y Suramerica  
**(623) 247-3684**  
 5825 W Indian School RD  
 Parishioner

**HECTOR DOMINGUEZ**  
 YOUR LICENSED INSURANCE AGENT  
**CALL TODAY • LLAME HOY**  
**602.361.5521 • 602.284.1680**  
**HDOMINGUEZPEDROZA@HUMANA.COM**



- Humana Medicare Plans
- Affordable coverage LOCAL SUPPORT
- Part C Plans \$0 Premium Plan Options
- Supplements - Prescription Drug Plans
- Dental & Vision Plans

**Humana**

- Planes Medicare de Humana
- Cobertura asequible. APOYO LOCAL
- Planes de la Parte C. Opciones de planes con prima de \$0
- Suplementos: Planes de medicamentos recetados
- Planes dentales y de la vista

